



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 21 de AGOSTO de 2025

Señores/Dear

DIRECCION ADMINISTRATIVA FINANCIERA

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/447/2025**Nombre o razón social del operador:** FLEXJET LLC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 27 LINK DR. SUITE BINGHAMTON NEW YORK 13903, T:801 2436278**Commercial address, telephone/email:** E:RUI.COSTA@FLEXJET.COM CONT: CANDY AVIATION SERVICES CONSULTING S.R.L.
T:+5114844415 E:ops@candyaviation.com**Tipo de aeronave(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Aircraft Type: Country of origin:**Matrícula(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO (AUTONOMÍA MÁXIMA DECLARADA DE AERONAVES 13:00 HRS)
Registration:**Peso (MTOW):** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Weight(MTOW):**Fecha de sobrevuelo:** De: 21 Aug 2025 **Al:** 03 Sep 2025
Overflight date (UTC Time): From: to:**Ultimo aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Last airport before overflying Bolivia:**Aeropuerto de destino:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Destination airport:**Aeropuerto alterno:** .
Alternate airport:**Objeto de Vuelo:** TRANSPORTE DE PASAJEROS (CHARTER) Y/O CARGA.
Flight object:**Ruta:** RUTAS, AWY, EET, PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A LA FIR SLLP SEGUN DETALLE ADJUNTO O
Route: APROBADOS X ATS**Observaciones:** LAS AERONAVES REALIZARAN MULTIPLES SOBREVUELOS. LA SEGURIDAD OPERACIONAL DE LAS
Remarks: OPERACIONES CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE Y EN EL DETALLE ADJUNTO (PLANIFICACIÓN,
DESPACHO, EJECUCIÓN, ETC.) SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL EXPLOTADOR AÉREO.*Original firmado por / Original signed by:**Lic. Carlos Huasca Iporra Torrico
SFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES S.I.
DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL*

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1318

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

Señores/Dear
FLEXJET LLC.

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/447/2025**Nombre o razón social del operador:** FLEXJET LLC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 27 LINK DR. SUITE BINGHAMTON NEW YORK 13903, T:801 2436278**Commercial address, telephone/email:** E:RUI.COSTA@FLEXJET.COM CONT: CANDY AVIATION SERVICES CONSULTING S.R.L.
T:+5114844415 E:ops@candyaviation.com**Tipo de aeronave(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Aircraft Type: Country of origin:**Matrícula(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO (AUTONOMÍA MÁXIMA DECLARADA DE AERONAVES 13:00 HRS)
Registration:**Peso (MTOW):** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Weight(MTOW):**Fecha de sobrevuelo:** De: 21 Aug 2025 **Al:** 03 Sep 2025
Overflight date (UTC Time): From: to:**Último aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Last airport before overflying Bolivia:**Aeropuerto de destino:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Destination airport:**Aeropuerto alterno:**
Alternate airport:**Objeto de Vuelo:** TRANSPORTE DE PASAJEROS (CHARTER) Y/O CARGA.
Flight object:**Ruta:** RUTAS, AWY, EET, PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A LA FIR SLLP SEGUN DETALLE ADJUNTO O
Route: APROBADOS X ATS**Observaciones:** LAS AERONAVES REALIZARAN MULTIPLES SOBREVUELOS. LA SEGURIDAD OPERACIONAL DE LAS
Remarks: OPERACIONES CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE Y EN EL DETALLE ADJUNTO (PLANIFICACIÓN,
DESPACHO, EJECUCIÓN, ETC.) SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL EXPLOTADOR AÉREO.*Original firmado por / Original signed by:*
Lic. Carlos Huasca Iporre Torrico
EFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES SRL
DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1318

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.



La Paz, 21 de AGOSTO de 2025

Señores/Dear

NAABOL - CENTRO CONTROL DE AREA

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/447/2025**Nombre o razón social del operador:** FLEXJET LLC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 27 LINK DR. SUITE BINGHAMTON NEW YORK 13903, T:801 2436278**Commercial address, telephone/email:** E:RUI.COSTA@FLEXJET.COM CONT: CANDY AVIATION SERVICES CONSULTING S.R.L.
T:+5114844415 E:ops@candyaviation.com**Tipo de aeronave(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Aircraft Type: Country of origin:**Matrícula(s):** SEGUN DETALLE ADJUNTO (AUTONOMÍA MÁXIMA DECLARADA DE AERONAVES 13:00 HRS)
Registration:**Peso (MTOW):** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Weight(MTOW):**Fecha de sobrevuelo:** De: 21 Aug 2025 **Al:** 03 Sep 2025
Overflight date (UTC Time): From: to:**Último aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Last airport before overflying Bolivia:**Aeropuerto de destino:** SEGUN DETALLE ADJUNTO
Destination airport:**Aeropuerto alterno:** .
Alternate airport:**Objeto de Vuelo:** TRANSPORTE DE PASAJEROS (CHARTER) Y/O CARGA.
Flight object:**Ruta:** RUTAS, AWY, EET, PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A LA FIR SLLP SEGUN DETALLE ADJUNTO O
Route: APROBADOS X ATS**Observaciones:** LAS AERONAVES REALIZARAN MULTIPLES SOBREVUELOS. LA SEGURIDAD OPERACIONAL DE LAS
Remarks: OPERACIONES CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE Y EN EL DETALLE ADJUNTO (PLANIFICACIÓN,
DESPACHO, EJECUCIÓN, ETC.) SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL EXPLOTADOR AÉREO.*Original firmado por / Original signed by:*
Lic. Carlos Huascal Iporra Torrico
SFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES SJ
DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1318

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.